

Farið til verka!

so hava bretska myndugleikarnir tikið fyrsta stigið til at gera altjóða goymslupláss fyri geislavirknum burturkasti í botninum norðan fyri Caithness. Kjarnorkumyndugleikin NIREX, sum hevur til setning at beina burtur geisla- virkið burturkast hevur fingið loyvi at gera royndarboringar á botninum út fyri Dounreay. Fara hesar royndarboringar at vísa, at botnurin hóskar væl til undirsjóargoymslur, so verða hesar goymslur gjørdar sum skjótast.

FØROYINGAR kunnu ikki góðtaka henda atburð. Orsakirnar til, at vit ikki kunnu

góðtaka hetta eru nevndar so ofta, at óneyðugt er at fara út í æsir við teimum. Vit skulu bert minna á, at vit júst hava fingið prógv fyri, at vit eiga heimsins reinasta sjógv. Vit hava gjørt nógv burtur úr at nýta hetta í søluarbeiði okkara. Hvussu skulu vit um fimm ár tala um heimsins reinasta sjógv, um botnur in undir hesum sjógvi goymir heimsins mest eitrandi evni, plutoniumleivdir?

UPPAFTUR meira enn fyrilit fyri útflutningi má tryggin hjá Føroya fólki telja. Vandin fyri geislavirknari dálking veksur í takt við, at virksemi innan henda idnað veksur. Goymslurnar á botni hava sum fyrirtreyt, at viðgerðar-

virkssemi verður á landi. Hetta virkssemið verður eingin viðfáninur, men verður at fevna um sera torførar evnafrøðiligar processir, sum sjálvsagt í sjálvum sær bera við sær ein standandi spreingivanda. Tað skal ikki nógv til at ímynda sær avleiðingarnar fyri fólk og fæ í Føroyum, um ein geislavirkin spreinging verður í Dounreay og hann er lágur í ættini.

FØROYSKU flokkarnir hava so at siga allir verið samdir um at mótmæla vitloysinum í Dounreay. Umhvørvismálaráðharrin hevur roynt sítt besta — eingin ivi um tað. Men her má nakað meira til. Tað er ov lítið bert at samtykja yvirlýsingar í Norður-

landaráði og ráðharranevndum. Landsstýrið má gera nakað meira og nýta allar teir lóg-ligu møguleikar, sum yvirhøvur eru til taks og gera vart við sjónarmið okkara á øllum teimum mótum, sum yvirhøvur hugsast kunnu. Landsstýrið hevur eisini fyrr stuðlað NENIG, felagsskapurin, ið roynir at kunna almenningin um gongdina í Dounreay o.t. stóðum. Hesum taka vit fult og heilt undir við og vit mæla landsstýrinum til framvegis at stuðla hesum stovni figgarliga. Samantikið: farið nú til verka av álvara, tí enn eru ikki allar súðir syftar og ávisir møguleikar eru framvegis at leggja trýst á Bretland.

jamú

EF-unióin syndrar ríkis- felagsskapin!

Grønland og Føroyar mugu loysa bond síni við Danmark, um Danmark avger at lata frá sær sín uttanríkispolitiska suverenitet - tvs. fulla sjálvsavgerðarætt - siga politikarar og embætismenn.

Við einarætti til Sosialin Eftir Søren Rasmussen

Ríkisfelagsskapurin millum Danmark, Føroyar og Grønland kann neyvan halda fram í núverandi líki, um Danmark letur frá sær sín uttanríkispolitiska suverenitet til eina komandi EF-unióin.

Grønland og Føroyar standa bæði uttanfyri EF, og letur stjórnin í Keypmannhavn ein part av sjálvsavgerðarætti sínum fyri ríkisins uttanríkispolitikki til Bruxelles, er ein sera týðandi partur av

sjálvum grundarlagnum fyri ríkisfelagsskapinum burturdottin.

Hetta siga politikarar og embætismenn í Danmark, Grønlandi og í Føroyum við danska blaðið Land og Fólk.

Sosialurin fer við einarætti frá Land og Fólk at prenta tvær greinar um umrødda spurning. Tann seinna greinin kemur í Sosialin friggjagadan.

Standa sína roynd

-Heimastýrið kemur at standa eina torføra roynd, um Danmark letur ein part av uttanríkispolitiska avgerðarætti sínum til eina politiska unióin innan EF sigur Jógvann Sundstein, lögmaður.

-Tá mugu vit til at endurskoda støðu okkara í samband við ríkisfelagsskapin heldur Sundstein, sum visir á, at úrlitið av hesum kann bliva eitt leysari føroyskt tilknýti til Danmark.

-Kanska uppá eitt

sindur longri sikt ein personalunióin, har vit hava felags konga og tilfikt sigur Jógvann Sundstein.

Eisini grønlandski fólkatingsmaðurin Hans-Pavia Rosing, roknað við, at tað fær avleiðingar fyri ríkisfelagsskapin, um Danmark fer at lata part av sínum avgerðarætti til eina EF-unióin - á økjum, sum stjórnin í Keypmannhavn í dag tekur sær av vegna alt ríkið so sum uttanríkispolitikk, verjupolitikk, pengapolitikk, politi og dómsvald.

-Eg eri eitt sindur bangin um, hvat dansk luttøka í EF-unióinini fer at týða fyri Grønland. Um Danmark letur frá sær sín avgerðarætt á umrøddu økjum, mugu vit taka støðu til, um vit skulu taka enn fleiri stig út úr EF sigur Hans-Pavia Rosing.

Eisini í uttanríkis-málaráðnum í Keypmannhavn viðganga embætismenn, sum hava serligt tilknýti til hetta øki, at trupulleikarnir kunnu bliva rættiliga stórar.

-Um Danmark letur sín suverenitet til eina politiska EF-unióin, so eru vit í einum útviklingi, sum hevur við sær, at útjaðarkini gerast smáar sjálvsstøðugar tjóðir. Og tá mugu tey so taka støðu til, um tey vilja fara saman við unióinini ella halda fram einsamøll sigur ein serfrøðingur í Utanríkisráðnum.

Suðuroyingar — kvinnur og menn

Í sambandi við at Tvøroyrar Bóltfelag 13. mai fyldi 98 ár, verður skipað fyri harmonikudansi í TB-húsinum friggjakvöldið 18/5 frá kl. 22.30.

Dynnar verða latna áttur kl. 01.00, og aldursmark, ið skal kunna prógvast, verður 20 ár. Harmonikuliðið úr Havn spælir, og kostnaðurin verður kr. 60.

VALUTAKURSIR

		16.5	Útlimo síðsta mán.
USA	Dollari ..	631,05	639,40
Bretland	Pund ...	1056,50	1044,10
V-Týskland	Markur ..	382,14	380,50
Svøríki	Króna ..	104,59	104,78
Noreg	Króna ..	98,25	97,90
Frakland	Frankur ..	113,30	113,35
Belgia	Frankur ..	18,469	18,430
Sveits	Frankur ..	450,10	438,65
Holland	Gyllin ...	340,05	338,25
Italia	Liri	0,5194	0,5192
Finnland	Markur ..	161,55	160,75
Island	Króna ..	10,60	10,55
Eysturríki	Skillingur ..	54,316	54,090
Spania	Pesetas ..	6,100	6,025
Portugal	Escudos ..	4,3130	4,2970
Kanada	Dollari ..	536,85	549,20
Japan	Yen	4,1585	4,0165
Írland	Pund ...	1024,25	1020,15
Grikkaland	Drakmur ..	3,8770	3,8850

Kelda: Føroya Sparikassi